



Mehr
als
Energie



| | |
|------------------|---|
| <u>4</u> | IBI – Ihre Energie |
| <u>5</u> | Editorial |
| <u>6</u> | Energie, die weiterbringt |
| <u>9</u> | Energie aus Wasser und Sonne |
| <u>10</u> | Gas – der Alleskönner |
| <u>12</u> | IBI History |
| <u>14</u> | Wasser aus der Region |
| <u>16</u> | Dienstleistungen Geoinformationssystem GIS Siedlungsentwässerung Brandschutz |
| <u>20</u> | IBI – Ihr Arbeitgeber |
| <u>22</u> | IBI – Dein Ausbilder |
| <u>23</u> | Regionale Dienstleistungen |



IBI – Ihre Energie

Regional, persönlich und kompetent

Bei den Industriellen Betrieben Interlaken stehen Sie im Mittelpunkt. Wir beantworten Ihre Fragen rund um das Thema Energie und versorgen Sie zuverlässig mit Strom, Gas, Wasser und weiteren Energiedienstleistungen.

15'000 Kundinnen und Kunden – vom Haushalt bis zum Grossbetrieb – vertrauen auf die Dienstleistungen der Industriellen Betriebe Interlaken. Wir sind Ihr regionaler und kompetenter Partner, wenn es um Strom, Gas, Wasser und Energiedienstleistungen geht. Neben Energieversorgung, Bau und Unterhalt eigener Leitungsnetze sowie Produktionsanlagen, bieten wir Ihnen eine grosse Anzahl Dienstleistungen im Energiebereich.

Wir stehen täglich für die einwandfreie Energieversorgung in unserem Einzugsgebiet im Einsatz. Die IBI sind für Sie da: Auf dem Bördeli und darüber hinaus.

Die IBI denken nicht nur an heute, sondern auch an morgen: Wir fördern den effizienten Einsatz von Energie und unterstützen erneuerbare Energien aus Sonne und Wasser.

Solarstrom von regionalen und privaten Photovoltaikanlagen befindet sich genauso in unserem Angebot wie umweltfreundlicher Strom aus regionalen und schweizerischen Wasserkraftwerken.

Über 50 motivierte Mitarbeitende und Lernende prägen das Gesicht unserer Unternehmung. Bei uns steht der Kunde im Mittelpunkt: Wir beraten und betreuen Sie individuell.



Wir sind für Sie da: In unserem Einzugsgebiet und darüber hinaus.



Unsere Firmengeschichte und unsere Engagements in Kultur und Sport widerspiegeln unsere lokale Verankerung. Auf den nächsten Seiten erfahren Sie mehr über unsere Unternehmung, unsere zufriedenen Kunden und unser vielfältiges Angebot.

Wir sind auch in Ihrer Nähe und stehen Ihnen jederzeit für Ihre Anliegen zur Verfügung:

persönlich und kompetent.



Editorial

Die Industriellen Betriebe Interlaken sind mehr als Ihr zuverlässiger Energiedienstleister. Wir bieten Ihnen einen erstklassigen und persönlichen Service. Dabei steht bei uns nicht nur die lückenlose Versorgung unseres Einzugsgebietes mit Strom, Gas/Wärme und Wasser im Fokus. Wir sind in Ihrer Nähe – nicht nur weil wir über eine starke regionale Verankerung verfügen, sondern weil wir uns für die Bedürfnisse und Wünsche unserer Kundinnen und Kunden interessieren.

Getreu den Werten unseres Leitbildes – fit, neugierig, stolz und natürlich – bieten wir Ihnen innovative, zukunftsorientierte und qualitativ hochwertige Dienstleistungen zu fairen Preisen an. Wir gehen mit der Zeit und entwickeln unser Angebot laufend weiter. Sei das in den Kernbereichen Strom, Gas/Wärme und Wasser oder bezüglich unserer erweiterten Angebote wie Geoinformations-Dienstleistungen, Gewässerschutz, Energieberatung und Brandschutz. Unsere Mitarbeitenden verfügen über hohe Fachkompetenz und Erfahrung. Sie sind offen für Ihre Anliegen und jederzeit für Sie da.

Die IBI sind stolz, Ihnen einen persönlichen und zuverlässigen Service zu bieten, decken unsere Produkte mit Strom, Gas/Wärme und Wasser doch Bedürfnisse aus dem Alltag ab. Wir werden auch in Zukunft nicht ruhen und neugierig am Ball bleiben, damit wir Sie weiterhin mit unseren Angeboten und Dienstleistungen begeistern.

Helmut Perreten
Direktor

Energie, die weiterbringt

Zuverlässig, fair und nah

Die Industriellen Betriebe Interlaken beliefern Sie mit Strom: Zuverlässig und in der gewünschten Qualität.

Haushalt, Kleingewerbe oder Industriebetrieb: Die Produkte der IBI beinhalten für Sie das passende Angebot zu einem fairen Preis. Sie wählen die Menge und die gewünschte Stromqualität: Standardmässig beliefern wir unsere Kunden mit unserem «Bödeli Blaustrom»; dieser wird vollständig aus Wasserkraft produziert, mindestens 10 Prozent davon stammen aus unseren eigenen Produktionsanlagen in der Region.

Wir setzen auf Nähe: Bei Produktion, Versorgung und Beratung. Teilen Sie uns Ihre Wünsche und Anforderungen mit, wir bringen Sie weiter.

Die Kunden in unserem Versorgungsgebiet haben die Wahl: Unsere Stromprodukte stellen wir in drei verschiedenen Qualitäten zur Verfügung. Mit Naturstrom vom Bödeli beliefern wir Sie auf Wunsch auch ausserhalb unseres Versorgungsgebietes.

«
Die Spitäler fmi AG ist auf eine lückenlose Versorgung angewiesen. Die IBI sind unser verlässlicher Partner, wenn es um Energiedienstleistungen geht – kompetent, nah und jederzeit für unsere Anliegen da.»

Urs Gehrig,
Spitäler fmi AG, Interlaken

Wasser aus der Region:
Lebensquell und Energielieferant.



Graustrom

Die Herkunft von GrauStrom kann nicht nachgewiesen werden. Graustrom enthält mit grosser Wahrscheinlichkeit auch Strom aus Atom- und Kohlekraftwerken.

■ 100% Herkunft unbekannt

Bödeli Blaustrom

100 Prozent umweltfreundlicher Strom aus Schweizer Wasserkraftwerken, davon stammen 10 Prozent aus einheimischen IBI-Produktionsanlagen.

■ 10% einheimische Wasserkraft
■ 90% Schweizer Wasserkraft

Bödeli Grünstrom

100 Prozent erneuerbare Energie, bestehend aus 10 Prozent einheimischer Wasserkraft, 10 Prozent Sonnenstrom aus Photovoltaikanlagen auf dem Bödeli und 80 Prozent aus umweltfreundlichen Schweizer Wasserkraftwerken.

■ 10% einheimische Wasserkraft
■ 10% Sonnenstrom
■ 80% Schweizer Wasserkraft



Schutz der lokalen Fischbestände

Nebst ihrer Hauptaufgabe, dem Produzieren von umweltfreundlicher Energie, übernehmen Betreiber von Wasserkraftwerken auch Verantwortung gegenüber den lokalen Fischbeständen. Wasserbauliche Einrichtungen garantieren die Fischdurchgängigkeit und begünstigen die Wanderung der Tiere.

Energie aus Wasser und Sonne

Ökologisch, regional und natürlich

Erneuerbaren Energien gehört die Zukunft. 10 Prozent der Stromproduktion stammt aus einheimischen Anlagen. Dabei setzen die Industriellen Betriebe Interlaken auf Wasser und Sonne.

In unseren Kraftwerken auf dem Bödeli und im Saxettal setzen wir auf Wasserkraft. Wir kombinieren die Trinkwasser- und Energiegewinnung, damit für unser Versorgungsgebiet der grösste Nutzen entsteht. So kommen im Jahresverlauf über 10 Millionen Kilowattstunden an regional produzierter Energie aus Wasserkraft zusammen.

Neben den Wasserkraftwerken, sind bei den IBI auch Photovoltaikanlagen auf dem Bödeli an der Stromproduktion beteiligt: Auf den Dächern der Sekundarschule Interlaken und des Feuerwehrmagazins Bödeli betreiben wir Photovoltaik-Anlagen mit einer Jahresproduktion von insgesamt bis zu 142'000 Kilowattstunden.

Unser Engagement geht über die Belieferung unserer Kunden mit regionalem, ökologischem Strom hinaus: Wir unterstützen und beraten die privaten Stromproduzenten aus der Region. Die IBI kaufen den überschüssigen Strom von privaten Photovoltaikanlagen und speisen diesen ins Netz ein.

In unseren Betrieben bieten wir unseren Gästen einen stilvollen Aufenthalt in besonderem Ambiente. Ohne Strom läuft bei uns im Hotel Bellevue nichts. Mit den IBI verfüge ich über einen regionalen und innovativen Partner mit einem für uns perfekten Angebot.

Thomas Dübendorfer,
Hotel Bellevue Interlaken

Gas – der Alleskönner

Umweltfreundlich, preiswert und vielseitig

Das Gasleitungsnetz der Industriellen Betriebe Interlaken versorgt Sie mit natürlicher Energie. Rund um die Uhr. Zuverlässig und sicher.

Erdgas und Biogas sind umweltfreundliche und preiswerte Energieträger. Ob kochen, fahren, heizen oder kühlen, Erdgas und Biogas lassen sich vielseitig einsetzen. Unser Versorgungsgebiet ist an das schweizerische Erdgasnetz angeschlossen. Unser Leitungsnetz befindet sich auf dem neusten Stand und wird laufend durch unsere Mitarbeitenden kontrolliert. Wir beliefern Sie unterbruchsfrei direkt in ihr Gebäude. Wie beim Strom, können Sie die Qualität des gelieferten Gases frei wählen: Ob reines Erdgas, Biogas oder eine Mischform – wir beraten Sie gerne.

Nicht zuletzt wegen dem Fremdenverkehr hat die Gasversorgung in unserer Region eine lange Tradition. Bereit 1866 entstand in Interlaken die erste Werkanlage für die Vergasung von Steinkohle – noch bevor die Industriellen Betriebe Interlaken gegründet wurden. Im August 1866 wurden die ersten Strassenlampen sowie 1'700 Privatleuchten in Betrieb genommen. Heute stellen die IBI die zuverlässige, langfristige Versorgung des Bördeli mit Gas sicher.

Kochen, fahren, heizen
oder kühlen: Gas ist
vielseitig nutzbar.





1866

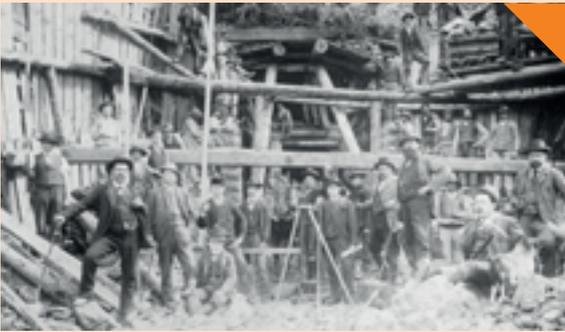
Gründung Gas-Beleuchtungsgesellschaft und Bau eines Steinkohle-Gaswerks und einer öffentlichen Gas-Beleuchtung

1966/67

Einführung Propan-Luft-Gemisch für die Gasversorgung

1976

Inbetriebnahme des neuen Trinkwasserreservoirs St. Niklausen



1869

Gründung der Wasserversorgungsgesellschaft; Bau des ersten Wasserreservoirs am Rugen



1992

Inbetriebnahme einer der ersten Photovoltaikanlagen der Schweiz auf dem Dach der Sekundarschule Interlaken (erneuert 2016)

1894

Inbetriebnahme des Wechselstrom-Kraftwerks am Kanalhafen

1904

Übergang der Werkbetriebe an die Gemeinde Interlaken



1932/33

Bau der zweiten Etappe Wasserversorgung (neues Reservoir Rugen, Pumpwerk Matten)



1940

Beginn der mechanischen Kohlen- und Koksauflbereitung mit Silos



2008

Anschluss ans nationale Erdgasnetz durch den Bau der Seeleitung im Thunersee

2009

Eröffnung der ersten Erdgastankstelle zwischen Thun und Luzern



1954

Änderung der Firmenbezeichnung in Industrielle Betriebe Interlaken



1994

Erneuerung Dachwehr und Bau
Dotierkraftwerk Gurben

1998

Vierte grosse Ausbautappe der Wasserwerk-
anlagen mit Turbinierung des Quellwassers
im Saxettal



Geschichte damals bis heute

2010

Geoinformationssystem (GIS) als neues
Dienstleistungsangebot



2011

Beteiligung am neu gegründeten
Wärmeverbund Unterseen



2015

Gründung Fachstelle
Siedlungsentwässerung SEW

2017

Gründung und Beteiligung an
der Wärme Bödeli AG



2017

Fertigstellung Pilotprojekt Fischeauf-
und Abstiegshilfe beim Kraftwerk am
Schiffahrtskanal



Wasser aus der Region Natürlich, sauber, vital

Die Industriellen Betriebe Interlaken stehen 365 Tage im Jahr für die lückenlose Versorgung der Region mit Trinkwasser im Einsatz.

Unser Wasser ist unsere Lebensquelle: Das Trinkwasser auf dem Bördeli stammt grösstenteils aus dem Saxetal. Über 20 Quellen speisen die regionale Trinkwasserversorgung der Industriellen Betriebe Interlaken, so kommen jährlich fast 2,5 Millionen Kubikmeter Wasser zusammen.

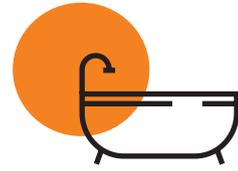
Unsere Reservoirs und Grundwasserpumpwerke – verteilt in der ganzen Region – sorgen für die zuverlässige Versorgung unserer Kundinnen und Kunden mit sauberem Trinkwasser.

Unser Trinkwasser ist von hervorragender Qualität, das bestätigen die regelmässigen Untersuchungen durch das Kantonale Laboratorium Bern. Damit das so bleibt, stehen die Mitarbeitenden der IBI täglich im Einsatz und nehmen in regelmässigen Abständen Kontrollen am Leitungsnetz vor.



Unser regionales Trinkwasser ist von bester Qualität.

Reservoir St. Niklausen



42'793 Badewannen

oder 6'419'000 Liter

... Wasser werden im Versorgungsgebiet der IBI pro Tag verwendet



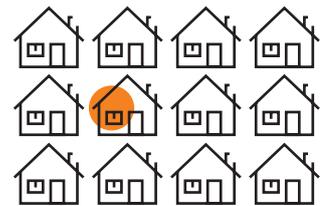
über 50 Mitarbeitende

... sind bei den IBI beschäftigt



265 km Stromleitungen

... sind von den IBI verlegt worden



973 Zähler

So viele Gas-Hausanschlüsse befinden sich im Versorgungsgebiet der IBI



3 Trinkwasser- reservoirs

... werden von den IBI betrieben

(Stand 2017)



IBI – Ihr
regionaler
Partner

1 Dienstleistungen im Bereich Energie

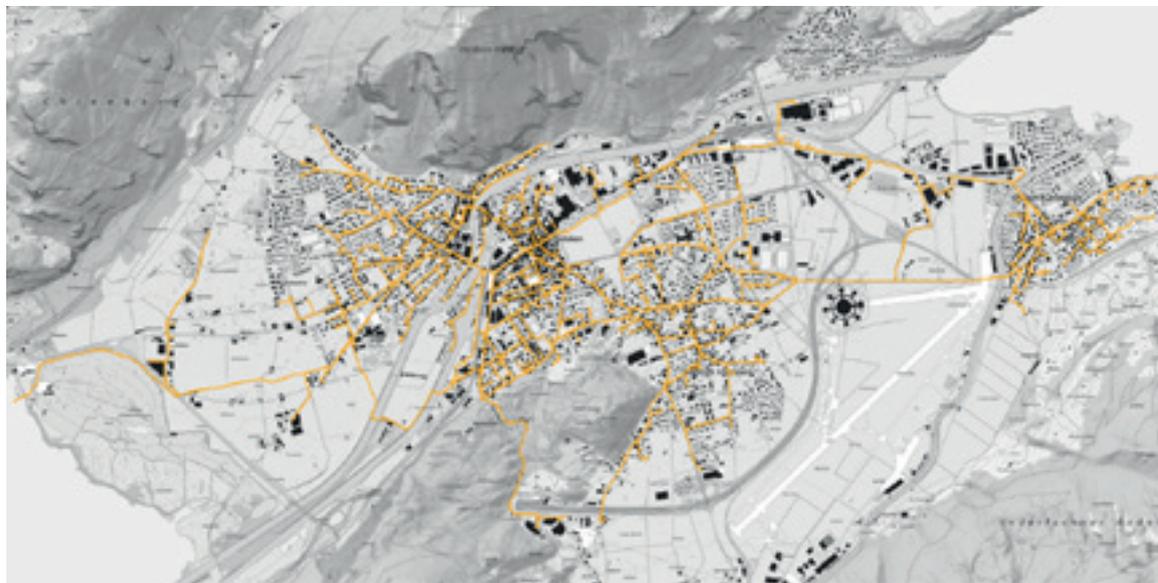
Ob Gebäudeausweis GEAK®, Thermografieaufnahmen oder umfassende Energieberatungen: Die Industriellen Betriebe Interlaken unterstützen Sie bei Ihrem Vorhaben.

Strom, Gas und Wasser bilden die Grundsäulen des Angebotes der IBI. Darüber hinaus bieten wir verschiedene weitere Dienstleistungen an – auch ausserhalb unseres Versorgungsgebietes. Unsere Kundinnen und Kunden profitieren dabei von unserer Erfahrung, den kurzen Wegen in unserer Unternehmung und von der persönlichen Beratung.

Energieberatung

Energie effizient einsetzen, die Umwelt schonen und Kosten sparen. Mit einer Energieberatung der IBI erreichen Sie Ihre Ziele innert nützlicher Frist und unkompliziert. Wir unterstützen Sie mit:

- GEAK® – Energieausweis der Kantone
- Beratung bei Heizungs- und Gebäudesanierungen
- Thermografie (Wärmebildaufnahmen) von Wohngebäuden



2 Geoinformation GIS

Die Abteilung GIS der Industriellen Betriebe Interlaken vermisst und erfasst Daten. Diese können ausgewählt, gefiltert, vernetzt und in gewünschter Form wieder sichtbar gemacht werden.

Unsere Geomatiker und Feldoperatoren messen die genaue Lage von Werkleitungen, geografischen Besonderheiten und Sachinformationen auf Ihrem Gemeindegebiet ein. Durch die Digitalisierung der Daten werden diese für alle nutzbar, austauschbar und übertragbar.

Die IBI stellt die bereits vorhandenen Geodaten interessierten Personen zur Verfügung. Ihre Daten werden auf Wunsch in unserem Rechenzentrum in Interlaken aufbereitet, gespeichert

und gepflegt. Wir stellen sicher, dass ihre Daten den kantonalen GIS-Vorgaben entsprechen. Der Zugriff auf die Daten erfolgt via Web oder GIS-App.

- Plananfragen
- eigenes Rechenzentrum, Zugriff via Web oder GIS-Applikation
- Vermessung (Einmessen, Abstecken, Anzeichnen und Orten von Werkleitungen)

« Mit dem Geoinformationssystem GIS der IBI behalten wird den Überblick: Wir haben jederzeit schnell und unkompliziert Zugriff auf unsere Daten, was unsere Arbeit enorm erleichtert.

Hanspeter Hofer,
Gemeindebetriebe Wilderswil



3 Siedlungsentwässerung Planung und Beratung

Die Fachstelle Siedlungsentwässerung der Industriellen Betriebe Interlaken beantwortet Ihre Fragen rund um das Thema Gewässerschutz. Wir unterstützen und begleiten Planer, ausführende Unternehmer und Gemeinden auf dem Weg zum bewilligungsfähigen Entwässerungsplan.

1991 wurde in der Schweiz das Gewässerschutzgesetz eingeführt. Dieses kümmert sich um den Schutz unseres Wassers und stellt gleichzeitig erhöhte Anforderungen an Planer, Gemeindebehörden und Bauunternehmen.

Die Fachstelle Siedlungsentwässerung der IBI unterstützt Eigentümer, Planer und Ausführende bei Entwässerungsprojekten. Mit unserer Fachkompetenz begleiten wir Sie zuverlässig auf dem Weg zum bewilligungsfähigen Entwässerungs-

plan bei bestehenden Anlagen und neuen Projekten. Auf Wunsch kann die Fachstelle ganze Baubegleitungen bis zur Abnahme übernehmen und auch die entsprechenden Nachführungen im Kataster regeln.

- Konzeption & Umsetzung GEP (Genereller Entwässerungsplan)
- Baubegleitung
- Kontrollen, Abnahmen und Katasternachführungen

4

Brandschutz Kontrollen und Beratung

Über 20 Gemeinden im östlichen Berner Oberland vertrauen auf die Dienstleistungen der Industriellen Betriebe Interlaken in Sachen Brandschutz: In ihrem Auftrag stellen wir bei Bau- und Schlusskontrollen sowie Beratungen sicher, dass die Brandschutzvorschriften eingehalten werden.

Brandschutzmassnahmen verhindern die Entstehung und Ausbreitung von Bränden sowie Explosionen. Bei Neubauten, Umbauten und Sanierungen ist darauf zu achten, dass die Brandschutzvorschriften der Vereinigung kantonaler Feuerversicherungen und der Gebäudeversicherung Bern eingehalten werden. Die IBI übernehmen für Gemeinden die Aufgabe des Feuersehers und führen Brandschutzkontrollen durch.

- Brandschutzkontrollen im Gemeindegebiet
- Baukontrollen
- Abnahmekontrollen





Neugier, eigene Ideen und viel Abwechslung

Bei den Industriellen Betrieben Interlaken ist der Mitarbeitende nicht einfach eine Nummer. Das ist dem Wilderswiler Daniel Megert wichtig. Als stellvertretender Leiter Betrieb Strom schätzt er nicht nur den kurzen Arbeitsweg, sondern auch dass der Tourismus für viel Abwechslung in seiner täglichen Arbeit sorgt.

Was zeichnet die IBI als Arbeitgeber aus?

Durch die noch überschaubare Firmengrösse ist man bei den IBI nicht einfach nur eine Nummer. Jeder kennt jeden; der Umgang ist persönlich. Unsere Arbeitsgeräte und Schutzausrüstungen sind stets auf dem neusten Stand, was mir sehr wichtig ist.

Warum haben Sie sich für eine Anstellung bei den IBI entschieden?

Unter anderem wegen dem regionalen Standort. Ich schätze es, da arbeiten zu dürfen, wo ich wohne. Auch durch den Tourismus ergibt sich hier ein interessantes Umfeld, das viel Abwechslung verspricht.

Was muss stimmen, damit Sie ihren Beruf gerne ausüben?

Für mich sind gutes Teamwork und die Zufriedenheit im Team sehr wichtig. Der Zusammenhalt im ganzen Betrieb muss da sein.

Was schätzen Sie besonders an ihrer Anstellung bei den IBI?

Mitdenken und Neugier sind gefragt; man kann seine eigenen Ideen einbringen. Das trägt zur stetigen Verbesserung unserer Leistungen bei und macht die tägliche Arbeit interessanter. Ich bin stolz darauf, durch meine Arbeit bestehende Anlagen kontinuierlich auf den neusten Stand zu bringen.

Das Wechselstrom-Kraftwerk am Kanalhafen wurde 1894 erbaut.



IBI – Ihr Arbeitgeber

Attraktiv, innovativ und spezialisiert

Abwechslungsreiche Tätigkeiten, spannende Aufgabengebiete und selbstständiges Arbeiten: Als Arbeitgeber setzen die Industriellen Betriebe Interlaken auf ein offenes Arbeitsklima und Eigenständigkeit der Mitarbeitenden.



Daniel Megert aus Wilderswil

Das vielfältige Angebot der Industriellen Betriebe Interlaken verlangt nach Erfahrung und Kompetenz. Als Arbeitgeber vereinen wir verschiedenste Berufsbilder und zahlreiche spannende Beschäftigungsmöglichkeiten unter unserem Dach. Wir schaffen wertvolle Arbeitsplätze für Spezialisten und Berufsfachleute in einer attraktiven Tourismusregion. Unsere Spezialistinnen und Spezialisten sind vorwiegend in folgenden Berufen tätig:

- Netzelektriker/-in EFZ
- Geomatiker/-in EFZ
- Kaufmann/Kauffrau EFZ
- Rohrleitungsmonteur/-in



Teamwork, Abwechslung und Selbstständigkeit

Joel Willi aus Hasliberg Wasserwendi absolviert die 4-jährige Ausbildung zum Geomatiker EFZ bei den Industriellen Betrieben Interlaken. An seinem Lehrbetrieb schätzt er die gute Betreuung, die Zusammenarbeit im Team und dass er selbstständig mit modernsten Hilfsmitteln arbeiten und lernen darf.

Warum hast Du Dich für die Lehre bei den IBI entschieden?

Mich reizte vor allem die Arbeit mit dem Geoinformationssystem GIS. Nebst der Tätigkeit am Computer kann ich auch draussen im Feld arbeiten. Die Lehrstelle bei den IBI bot mir genau diesen Mix.

Was fasziniert Dich an Deinem zukünftigen Beruf?

Mir gefällt die Vielfalt aus Vermessung, 3D-Gebäudescan und Photogrammetrie – und dass alle Daten später im GIS abgebildet werden.

Was gefällt Dir in Deinem Ausbildungsbetrieb besonders gut?

Ich darf hier selbstständig mit modernsten Instrumenten und Programmen arbeiten. Zudem gefällt mir das Teamwork und die gute Betreuung. Auch, dass ich vieles aus anderen Bereichen der IBI mitbekomme, macht meine Lehre noch interessanter.

Was wünschst Du Dir für Deine berufliche Zukunft?

Dass ich das bei den IBI Erlernte sowie weitere Bereiche meiner Ausbildung künftig anwenden kann.

Joel Willi aus Hasliberg Wasserwendi

IBI – Dein Ausbildner

Vielseitig, spannend, zukunftsorientiert

Die Industriellen Betriebe Interlaken bilden Fachleute in den verschiedensten Berufen aus. Unsere Lernenden profitieren von der langjährigen Erfahrung und dem Fachwissen unserer Mitarbeitenden und erhalten von ihnen das nötige Rüstzeug für eine erfolgreiche Berufszukunft.

Die Zukunft ist den IBI nicht nur im Bereich Energie ein Anliegen: Mit bis zu vier Ausbildungsplätzen in den Berufssparten Geomatiker, Kaufleute und Netzelektriker, kommt der Unternehmung eine wichtige Funktion in der regionalen Lehrlingsausbildung zu. Wir begleiten die Jugendlichen auf ihrem Weg zur Berufsprüfung und beziehen Sie langfristig in unsere Unternehmung mit ein. Damit unsere Region auch in Zukunft über versierte Berufsspezialisten verfügt.

Regionale Dienstleistungen





Industrielle Betriebe Interlaken in ihrer Nähe

Täglich versorgen wir unsere Kundinnen und Kunden mit einwandfreien Energieprodukten und Dienstleistungen.

Was können wir für Sie tun?

Hauptsitz und Kundencenter

Industrielle Betriebe Interlaken
Fabrikstrasse 8
3800 Interlaken

Haupttelefon & Pikett

033 826 30 00
info@ibi.ch

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 08.00 bis 12.00 Uhr
14.00 bis 17.00 Uhr